

PRAYERS

Mr. Crosbie (St. John's West), a Member of the Queen's Privy Council, laid upon the Table,—Document entitled "Proposed amendments to the Criminal Code (mental disorder), dated June 23, 1986. (English and French)—Sessional Paper No. 331-7/50.

Mr. de Cotret, a Member of the Queen's Privy Council, laid upon the Table,—Reports (1) Public Service Pension Reform, dated June 25, 1986. (English and French)—Sessional Paper No. 331-7/51;

(2) Issues contained in Memoranda of Understanding dated April 11, 1985, covering revision to Public Service Pension Schemes dated October 23, 1985. (English and French)—Sessional Paper No. 331-7/51A; and

(3) the Financial Position of the Public Service Pension Arrangements, Inflation Adjustment Methods, Investment Strategy and Plan Management, dated December 6, 1985. (English and French)—Sessional Paper No. 331-7/51B.

Mr. La Salle, a Member of the Queen's Privy Council, laid upon the Table,—Report on contracts under \$30,000 awarded by Public Works Canada, dated June 25, 1986. (English and French)—Sessional Paper No. 331-7/52.

Mr. Lewis for Miss MacDonald (Kingston and the Islands), a Member of the Queen's Privy Council, laid upon the Table,—Government responses, pursuant to Standing Order 106(8), to petitions concerning the treatment of pension income as earnings for unemployment insurance purposes (English and French), as follows:

- (1) 331-531 presented by Mr. Young.—Sessional Paper No. 331-9/531;
- (2) 331-532 presented by Mr. Young.—Sessional Paper No. 331-9/532;
- (3) 331-533 presented by Mr. Riis.—Sessional Paper No. 331-9/533;
- (4) 331-545 presented by Mr. Riis.—Sessional Paper No. 331-9/545;
- (5) 331-555 presented by Mr. Robichaud.—Sessional Paper No. 331-9/555;
- (6) 331-580 presented by Ms. Copps.—Sessional Paper No. 331-9/580; and
- (7) 331-581 presented by Ms. Copps.—Sessional Paper No. 331-9/581.

Mr. Lewis for Mr. Nielsen, a Member of the Queen's Privy Council, laid upon the Table,—Government response, pursuant to Standing Order 106(8), to petition 331-536 presented by Mr. Robinson, concerning the establishment of a firing

PRIÈRE

M. Crosbie (Saint-Jean-Ouest), membre du Conseil privé de la Reine, dépose sur le Bureau,—Document intitulé: «Propositions de modification du Code criminel (désordre mental)», en date du 23 juin 1986. (Textes français et anglais)—Document parlementaire n° 331-7/50.

M. de Cotret, membre du Conseil privé de la Reine, dépose sur le Bureau,—Rapports concernant (1) la réforme des pensions de la fonction publique, en date du 25 juin 1986. (Textes français et anglais)—Document parlementaire n° 331-7/51;

(2) les questions en jeu dans les protocoles d'ententes régissant la réforme des régimes de pension de la fonction publique signés le 11 avril 1985, en date du 23 octobre 1985. (Textes français et anglais)—Document parlementaire n° 331-7/51A; et

(3) la situation financière, les méthodes d'indexation, la stratégie de placement et la gestion du Régime de pension de la fonction publique, en date du 6 décembre 1985. (Textes français et anglais)—Document parlementaire n° 331-7/51B.

M. La Salle, membre du Conseil privé de la Reine, dépose sur le Bureau,—Rapport sur les contrats adjugés par Travaux publics Canada inférieurs à 30 000 \$, en date du 25 juin 1986. (Textes français et anglais)—Document parlementaire n° 331-7/52.

M. Lewis, au nom de M^{lle} MacDonald (Kingston et les Îles), membre du Conseil privé de la Reine, dépose sur le Bureau,—Réponses du gouvernement, conformément à l'article 106(8) du Règlement, aux pétitions concernant le traitement de gains provenant de pensions aux fins d'assurance-chômage (textes français et anglais), ainsi qu'il suit:

- (1) 331-531 présentée par M. Young.—Document parlementaire n° 331-9/531;
- (2) 331-532 présentée par M. Young.—Document parlementaire n° 331-9/532;
- (3) 331-533 présentée par M. Riis.—Document parlementaire n° 331-9/533;
- (4) 331-545 présentée par M. Riis.—Document parlementaire n° 331-9/545;
- (5) 331-555 présentée par M. Robichaud.—Document parlementaire n° 331-9/555;
- (6) 331-580 présentée par M^{me} Copps.—Document parlementaire n° 331-9/580; et
- (7) 331-581 présentée par M^{me} Copps.—Document parlementaire n° 331-9/581.

M. Lewis, au nom de M. Nielsen, membre du Conseil privé de la Reine, dépose sur le Bureau,—Réponse du gouvernement, conformément à l'article 106(8) du Règlement, à la pétition 331-536 présentée par M. Robinson, concernant l'établissement d'un champ de tir dans la région du Saguenay -